



我会表达自己 (第1辑)

不要随便说

“囫”懂礼貌

〔韩〕安美妍 / 著 〔韩〕洪孝正 〔韩〕洪宇正 / 绘 金海英 / 译



北京科学技术出版社



我会表达自己

Child COMMUNICATION

不要随便说

懂礼貌

〔韩〕安美妍/著 〔韩〕洪孝正 〔韩〕洪宇正/绘 金海英/译



北京科学技术出版社



Word by Word Let's Say Hello

Copyright©2010 Written By 안미연

Copyright©2010 Illustrated By 홍효정, 홍우정

Originally published by Sangsangschool Publishing Co.

Simplified Chinese translation copyright©2013 Beijing Science and Technology Publishing Co., Ltd.

This Edition is arranged by Pauline Kim Agency, Seoul, Korea.

著作权合同登记号 01-2012-5506

图书在版编目(CIP)数据

不要随便说要懂礼貌 / (韩)安美妍著; (韩)洪孝正, (韩)洪宇正绘;

金海英译. — 北京: 北京科学技术出版社, 2013.1 (2014.8 重印)

(我会表达自己)

ISBN 978-7-5304-6139-6

I. ①不… II. ①安… ②洪… ③洪… ④金… III. ①学前教育-教学参考资料 IV. ①G613

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第204177号

不要随便说要懂礼貌(我会表达自己)

作者: [韩]安美妍

译者: 金海英

责任编辑: 郑京华

出版人: 曾庆宇

社址: 北京西直门南大街16号

电话传真: 0086-10-66161951 (总编室)

0086-10-66161952 (发行部传真)

电子邮箱: bjkjpress@163.com

经销: 新华书店

开本: 889mm × 980mm 1/16

版次: 2013年1月第1版

ISBN 978-7-5304-6139-6 /G · 1663

绘者: [韩]洪孝正 [韩]洪宇正

策划: 王 箏

责任印制: 张 良

出版发行: 北京科学技术出版社

邮政编码: 100035

0086-10-66113227 (发行部)

网 址: www.bkjpress.com

印 刷: 北京捷迅佳彩印刷有限公司

印 张: 2

印 次: 2014年8月第10次印刷

定 价: 15.00元



京科版图书, 版权所有, 侵权必究。

京科版图书, 印装差错, 负责退换。



我会表达自己

Child COMMUNICATION

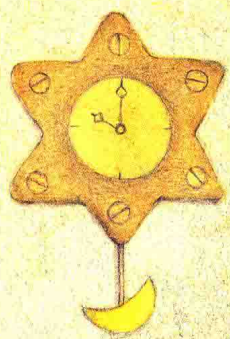
不要随便说

懂礼貌

(韩) 安美妍 / 著 (韩) 洪孝正 (韩) 洪宇正 / 绘 金海英 / 译



北京科学技术出版社



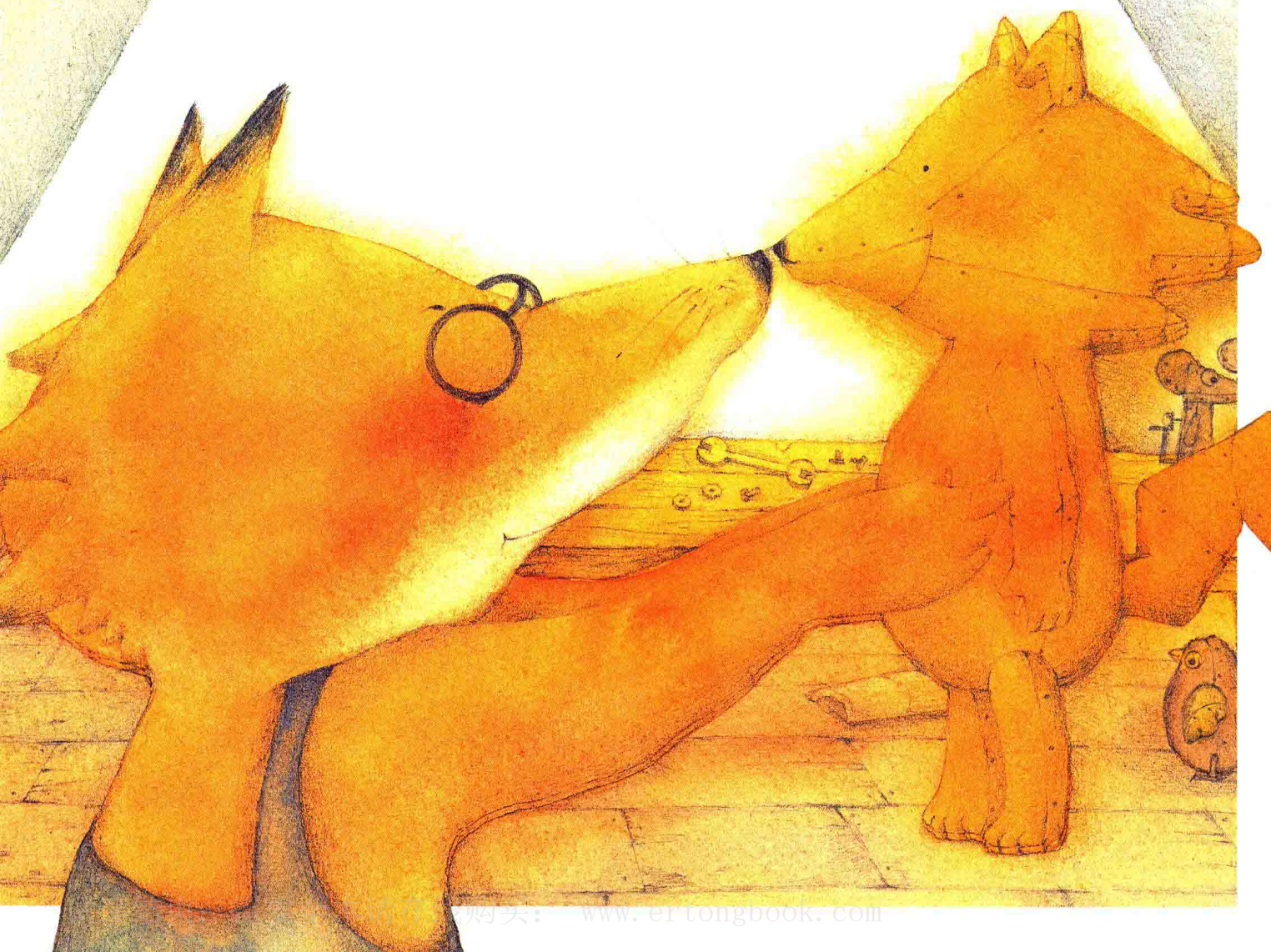
“哇！终于做好了！”

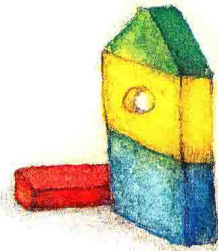
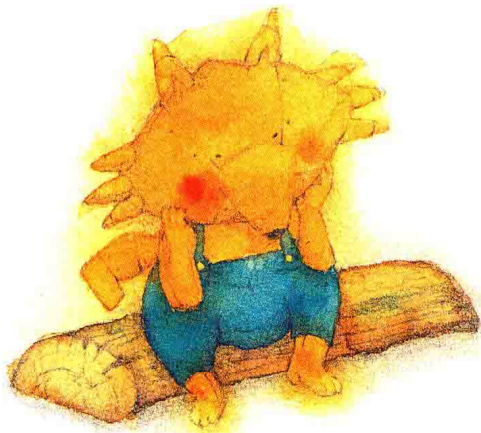
狐狸博士是研究和制造机器人的天才科学家，
今天它制造了一个和它长得一模一样的小狐狸机器人。

这个机器人会说话，会思考，还会玩，
博士给它起了个可爱的名字叫“泡泡”。

“我叫泡泡，我叫泡泡！”

泡泡开心地跳来跳去。





今天是泡泡上幼儿园的第一天，
它背上书包，大声地对狐狸博士说：
“我回来了！”

“哎呀！礼貌用语设置错误！怎么办？
没时间修正了……”

要是不让泡泡上幼儿园的话，它一定会很失望。
但是如果不能修正过来的话，它今天就会乱跟人打招呼。



“对了！让奇奇陪它去上幼儿园好了！”

奇奇是狐狸博士制作的蚂蚱机器人，
它非常聪明，什么都知道。

“奇奇，你这么小，可以躲起来，不让别人看见你。
你今天就帮帮泡泡吧。”

狐狸博士再三叮嘱奇奇。

“您就放心吧！”

奇奇得意扬扬地蹦到泡泡的肩膀上。

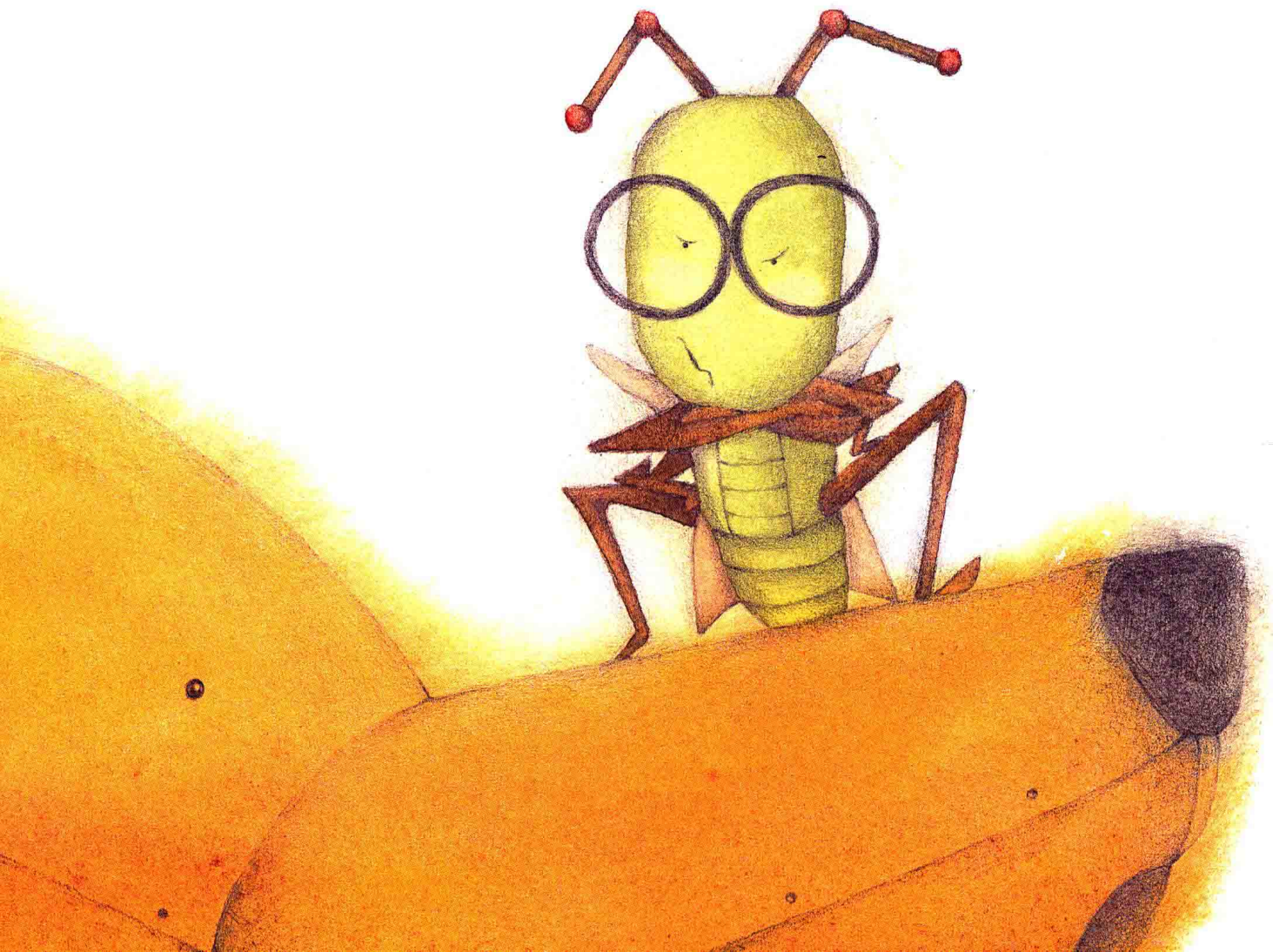


“出门的时候要说‘我去哪儿哪儿了’。”

奇奇小声告诉泡泡。

“哦，是吗？”

泡泡不好意思地用手挠了挠头。



“我去幼儿园了。”

泡泡大声地对狐狸博士说。

“路上小心！”

狐狸博士向泡泡挥了挥手。



泡泡见到老师后说道：

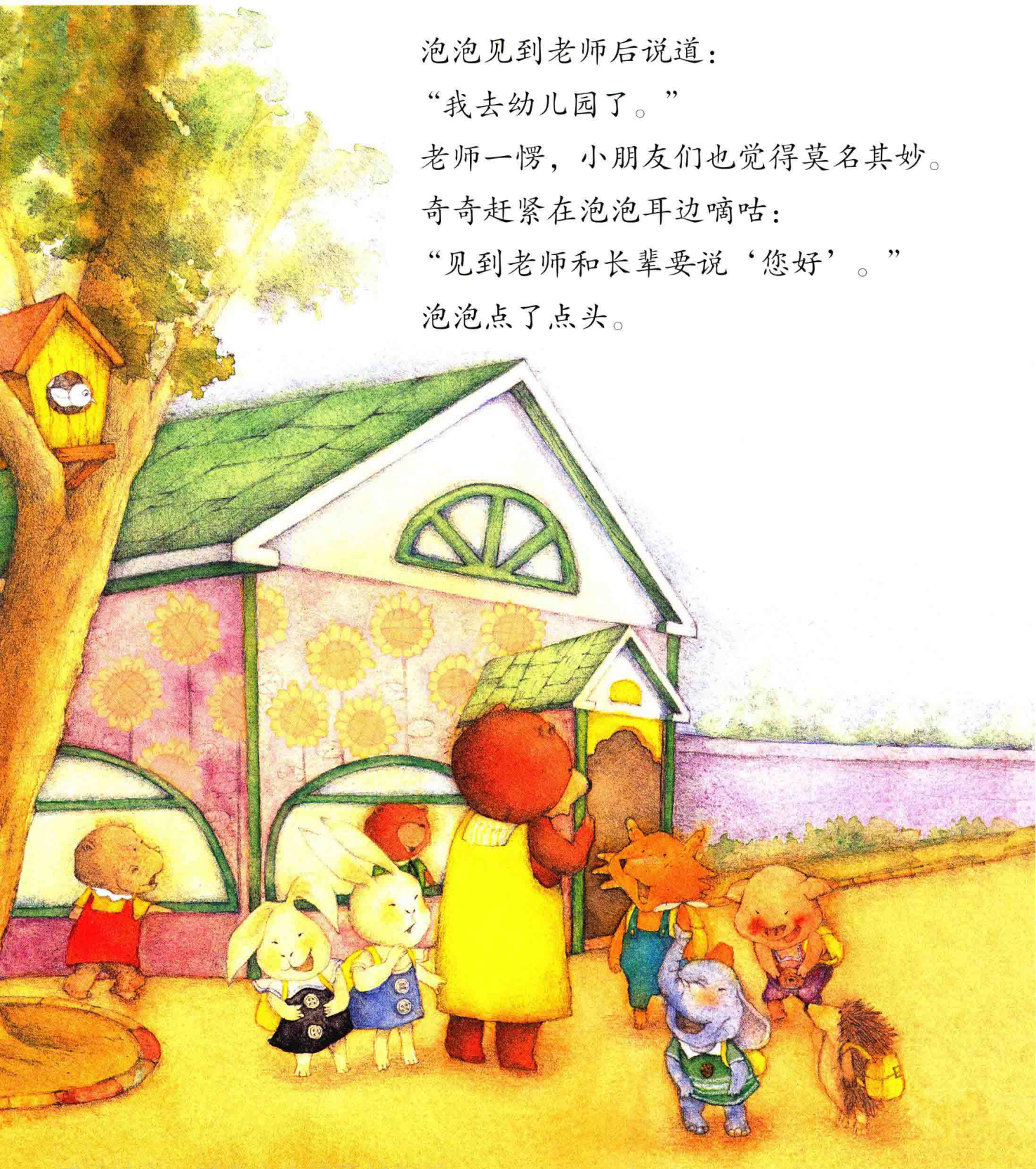
“我去幼儿园了。”

老师一愣，小朋友们也觉得莫名其妙。

奇奇赶紧在泡泡耳边嘀咕：

“见到老师和长辈要说‘您好’。”

泡泡点了点头。



“您好！”

泡泡笑着对老师说。

“你好！你就是泡泡吧？以后要跟大家好好相处哦！”

老师慈祥地微笑着。

其他小朋友也纷纷跟老师打招呼。



到了课间餐时间，
老师递给泡泡一块草莓饼干。

泡泡高兴地说：

“您好！”

老师吃了一惊，
其他小朋友则都大声笑了起来。

奇奇赶紧在泡泡耳边说：

“接受老师和长辈给的东西时要说‘谢谢您’。”



“谢谢您！”

泡泡高兴地对老师说。

“别客气！好好吃吧。”

老师摸了摸泡泡的头。

小朋友们一起吃得津津有味。



吃完课间餐后，泡泡和小伙伴们一起玩“捉迷藏”。

泡泡闭着眼睛找小伙伴的时候，
一不小心踩到了小兔子堆的沙堡。

泡泡马上向小兔子道歉：

“谢谢您！”

小兔子听了不知道该怎么回答。

奇奇叹了一口气，告诉泡泡：

“做了错事以后要说‘对不起’。”

“啊，原来是这样！”





“对不起！”

泡泡真诚地向小兔子道歉。

小兔子摇了摇头：

“没关系。你想跟我一起玩沙子吗？”

泡泡和小兔子一起开心地堆起了沙堡。



午餐有泡泡最喜欢吃的菜，

它兴奋得跳了起来：

“对不起！”

大家听了都觉得非常奇怪。

奇奇连忙教泡泡：

“吃饭之前要说‘谢谢，那我开始吃了’。”

